RÈGLEMENT FINANCIER (ANNÉE 2026-2027)

Le Lycée Anna de Noailles est un établissement conventionné avec l'Agence pour l'Enseignement Français à l'Etranger (AEFE) et géré par la Fondation du Lycée Français Anna de Noailles.

Le financement de l'établissement se fait par la perception des frais de scolarité versés par les familles, par la participation de l'AEFE à la rémunération des agents détachés de l'Education Nationale Française, par des subventions de l'AEFE (notamment pour les bourses) et par le mécénat d'entreprises.

I - LES DROITS DE PREMIÈRE INSCRIPTION (DPI) ET LES FRAIS DE DOSSIER

Il est demandé aux familles de verser ces droits pour tout nouvel enfant s'inscrivant dans l'établissement.

Les élèves en provenant d'un autre établissement de l'enseignement français (EFE) sont toujours redevables des DPI et des frais de dossier.

a) Les frais de dossier sont exigibles lors de la première demande d'inscription dans notre établissement et dans le cas d'une interruption de la scolarité suivie d'une réinscription.

Les frais de dossier de 100 € sont à payer au moment du dépôt du dossier.

b) Les droits de première inscription ne sont exigibles qu'une seule fois, même dans le cas d'une interruption de la scolarité suivie d'une réinscription.

Le paiement des DPI doit être effectué dans les 7 jours suivant la confirmation d'inscription et préalable à l'admission définitive de l'élève dans l'établissement.

Les droits de première inscription, en fonction du nombre d'enfants déjà inscrits ou à inscrire au lycée, s'élèvent à :

- ☑ 2.650 € pour le premier enfant
- ☑ 1.400 € pour le second enfant
- ☑ 1.100 € pour le troisième enfant ou plus

Les frais de dossier ne sont pas remboursables quel que soit le résultat de la commission d'évaluation du dossier d'inscription. Les droits de première inscription ne donnent lieu à aucun remboursement.

REGULAMENT FINANCIAR (ANUL 2026–2027)

Liceul Anna de Noailles este o institutie ce functioneaza pe baza conventiei incheiata cu Agentia pentru Invatamantul Francez in Strainatate (AEFE) si administrat de Fundatia „Liceul Francez Anna de Noailles".

Finantarea institutiei se face prin perceperea taxelor de scolarizare platite de catre familii, prin participarea AEFE la remunerarea agentilor detasati ai Educatiei Nationale Franceze, prin subventii ale AEFE (in special pentru burse) si prin mecenat acordat de unele societati.

I - TAXA DE PRIMA INSCRIERE (DPI) SI TAXA DE DOSAR

Familiile sunt obligate sa plateasca taxa de prima inscriere pentru fiecare copil nou inscris in institutie.

Elevii care provin dintr-o alta institutie de invatamant francez (EFE) au de asemenea obligatia sa achite taxa de prima inscriere si taxa de dosar.

a) Taxa de dosar se achita la prima cerere de inscriere in institutia noastra cat si in cazul in care a intervenit o intrerupere a scolarizarii urmata de o reinscriere.

Taxa de dosar de 100 € trebuie platita in momentul depunerii dosarului.

b) Taxa de prima inscriere se plateste o singura data, chiar daca a intervenit o intrerupere a scolarizarii urmata de o reinscriere.

Plata taxei de prima inscriere se efectueaza in termen de 7 zile de la data confirmarii inscrierii si inainte de admiterea definitiva a elevului in institutie.

Taxa de prima inscriere, in functie de numarul de copii deja inscrisi sau care urmeaza sa se inscrie in institutie, se ridica la :

- ☑ 2.650 € pentru primul copil
- ☑ 1.400 € pentru al doilea copil
- ☑ 1.100 € pentru al treilea copil si urmatorii

Taxa de dosar nu este rambursabila indiferent de rezultatul comisiei de evaluare a dosarului de inscriere. Taxa de prima inscriere nu este rambursabila.

Paraphe / Semnatura _____

II - LES FRAIS DE SCOLARITÉ

Les frais de scolarité sont facturés annuellement ou en 2 tranches (une première tranche de 40% et une seconde tranche de 60%) au taux de change de la BNR du jour de la facturation.
Le badge et les manuels scolaires sont inclus dans les frais de scolarité. Par contre, leur renouvellement en cas de perte ou détérioration est à la charge de la famille.

La facture est émise le 9 juillet 2026 et son échéance est le 10 août 2026 en cas de paiement intégral. En cas de paiement en 10 mensualités (pour la période d'août 2026 à mai 2027), chaque mensualité est due le 12 du mois.

La date d'échéance des mensualités est la même pour l'ensemble des familles.

Les retards de paiement des mensualités de l'année scolaire 2025-2026 peuvent entraîner l'annulation de l'échéancier pour l'année scolaire 2026-2027.

Au moment de l'inscription ou réinscription sur notre site www.lyceefrancais.ro les familles doivent choisir les modalités de paiement:

→ en 1 fois / paiement annuel
→ en 2 fois / paiement 40%; paiement 60%
→ en 10 fois / paiement mensuel

Les familles ayant choisi un paiement mensuel des frais de scolarité doivent envoyer une demande écrite au Service Facturation : facturation@lyceefrancais.ro au plus tard le 30/06/2026.

Les demandes envoyées après cette date sont automatiquement supprimées de la boite e-mail du Lycée Français Anna de Noailles et ne seront pas traitées.

Les sociétés ne bénéficient pas d'échéancier de paiement des frais de scolarité en 10 mensualités.

La composition des tranches pour la facture bi-annuelle est la suivante :

Tranche ① : 40 % des frais annuels de scolarité annuels correspondant aux mois de septembre à décembre 2026. La facture est émise le 09 juillet 2026 et son règlement est dû le 10 août 2026.

Tranche ② : 60 % des frais annuels de scolarité des mois de janvier à juin 2027. La facture est émise le 11 janvier 2027 et son règlement est dû le 11 février 2027.

Tout changement d'adresse de facturation doit être réalisé par les parents sur le **Portail Parents** : https://eduka.lyceefrancais.ro/login → *Informations Elèves et Parents → onglet Famille → Adresse de facturation*

II - TAXELE DE SCOLARIZARE

Taxele de scolarizare sunt facturate anual sau in 2 transe (prima transa de 40% si a doua transa de 60%) la cursul de schimb valutar al BNR din ziua facturarii.
Ecusonul si manualele scolare sunt incluse in cheltuielile de scolarizare. Cu toate acestea, reinnoirea acestora in caz de pierdere sau deteriorare revine in sarcina familiei.

Factura anuala este emisa la data de 9 iulie 2026 si are termen de plata 10 august 2026 in cazul platii integrale. In cazul platii in 10 rate lunare (pentru perioada august 2026 si mai 2027), fiecare rata are termen de plata in data de 12 a fiecarei luni.

Data scadenta a ratelor este aceeasi pentru toate familiile.

Intarzierile la plata ratelor lunare pentru anul scolar 2025–2026 pot duce la anularea scadentarului pentru anul scolar 2026–2027.

In momentul inscrierii sau reinscrierii pe site-ul nostru www.lyceefrancais.ro familiile trebuie sa selectioneze modalitatile de plata:

→ 1 plata / plata anuala
→ 2 plati / plata de 40%; plata de 60%
→ 10 plati / plata lunara

Familiile care au ales plata lunara a taxelor de scolarizare trebuie sa trimita o solicitare scrisa catre Serviciul Facturare : facturation@lyceefrancais.ro pana cel tarziu la data de 30/06/2026.

Solicitarile trimise dupa aceasta data sunt sterse automat din casuta postala virtuala a Liceului Francez Anna de Noailles si nu vor fi luate in considerare de serviciile competente.

Societatile nu beneficiaza de posibilitatea platii taxelor de scolarizare in 10 rate.

Structura transelor este urmatoarea in cazul facturilor emise de 2 ori pe an :

Transa ① : 40% din taxele anuale de scolarizare din lunile septembrie – decembrie 2026. Factura este emisa in jurul datei de 09 iulie 2026 si are termen de plata 10 august 2026.

Transa ② : 60% din taxele anuale de scolarizare aferente lunilor ianuarie – iunie 2027. Factura este emisa la data de 11 ianuarie 2027 si are termen de plata 11 februarie 2027.

Orice modificare a adresei de facturare realizata de catre parinti pe **Portail Parents**: https://eduka.lyceefrancais.ro/login → *Informatii despre Elevi si Parinti → casuta Familie → Adresa de facturare*

Paraphe / Semnatura _____

Pour un élève arrivé ou parti en cours d'année, les frais de scolarité seront calculés au prorata de la présence de l'élève en appliquant la règle selon laquelle toute semaine commencée est due.

Si un enfant change de nationalité en cours d'année scolaire et que cela donne lieu à un changement de tarification, le nouveau tarif sera appliqué au prorata à partir de la date du document qui atteste la nouvelle nationalité.

Un abattement de 10% des frais de scolarité est appliqué à partir du 3ème enfant de la même famille. Les deux premiers enfants de la famille ne bénéficient pas de cet abattement.

Les frais de scolarité represente un forfait annuel, calculés et facturés pour l'année scolaire. Ils sont dus quelque soient les changements d'ordre pédagogique qui peuvent survenir dans l'année et quelque soient les aléas qui peuvent altérer les conditions habituelles d'enseignement.

III - FRAIS ANNEXES NON INCLUS DANS LES FRAIS DE SCOLARITÉ :

- Les frais d'examen (épreuves anticipées de Français et épreuves du Baccalauréat)
- Les frais de Section Internationale (ne sont pas remboursables en cas de désinscription ou de suppression en cours d'année scolaire)
- Les frais Options : Théâtre, Sport & Nature, Aéronautique, But is it art ? (aucun remboursement en cas de désistement, radiation ou changement d'option au cours de l'année scolaire)
- Les frais de cantine
- Les voyages scolaires (autres que les sorties pédagogiques)
- Le transport scolaire
- Les activités après-classe (ne sont pas remboursables en cas de désinscription ou de suppression en cours d'année scolaire)
- La garderie
- L'assurance responsabilité civile pour l'élève (exigée en début d'année scolaire)
- Les frais de certification en langues
- Les livres (autres que les manuels scolaires), les fournitures scolaires

In cazul sosirii sau plecarii unui elev in cursul anului scolar, taxele de scolarizare se vor calcula in functie de prezenta elevului aplicand regula conform careia orice saptamana inceputa este taxabila.

Daca un copil isi schimba nationalitatea in cursul anului scolar, iar lucrul acesta va produce o schimbare de tarif, noului tarif i se va aplica prorata temporis de la data inscrisa pe documentul care atesta noua nationalitate.

O reducere de 10% din taxele de scolarizare este aplicata incepand cu al treilea (3) copil din aceeasi familie. Primii doi copii din familie nu beneficiaza de aceasta reducere.

Taxele de scolarizare reprezinta o taxa anuala, calculata si facturata pentru anul scolar. Acestea trebuie achitate indiferent de schimbarile pedagogice care pot aparea in cursul anului si indiferent de evenimentele imprevizibile care pot modifica conditiile obisnuite de invatamant.

III - TAXE SUPLIMENTARE NEINCLUSE IN TAXELE DE SCOLARIZARE:

- Taxe examen (examene anticipate de Limba Franceza si examene de Bacalaureat)
- Taxe Sectiunea Internationala (nu sunt rambursabile in cazul dezinscrierii sau radierii in cursul anului scolar)
- Taxe Optiuni : Teatru, Sport & Natura, Aeronautica, But is it art ? (nu sunt rambursabile in cazul dezinscrierii, radierii sau schimbarii optiunilor in cursul anului scolar)
- Taxe de cantina
- Excursiile scolare (altele decat iesirile pedagogice)
- Transportul scolar
- Activitatile extra-scolare (nu sunt rambursabile in cazul dezinscrierii sau radierii in cursul anului scolar)
- Garderia
- Asigurarea de raspundere civila pentru elev (obligatorie la inceputul anului scolar)
- Taxe pentru certificare in limbi straine
- Cartile (altele decat manualele scolare), consumabile scolare

Paraphe / Semnatura _____

Le restaurant scolaire

Pour les élèves de la Toute Petite Section (TPS) à la classe de 3ème (collège), la cantine est obligatoire. Seule la cantine des lycéens (2nd, 1ère et Terminale) est optionnelle.

Le chargement du compte de la cantine se fait directement auprès de Stradale.
Pour toutes les informations concernant la cantine, merci de contacter notre prestataire :
manager.stradalelyceefrancais@flavours.ro

Restaurant scolar

Pentru elevii Grupei Mici (Fr. Toute Petite Section TPS) pana la clasa a IX-a (Fr. collège 3ème), cantina este obligatorie. Doar pentru liceenii claselor a X-a, a XI-a si a XII-a (Fr. 2nde, 1ère et Terminale) cantina este optionala.

Alimentarea contului cantinei se face in contul prestatorului Stradale.
Pentru orice informatii referitoare la cantina, va rugam sa contactati prestatorului nostru :
manager.stradalelyceefrancais@flavours.ro

IV - TARIFS

Les grilles tarifaires sont les suivantes :

- Tarifs particuliers et petites sociétés de moins de 50 salariés
- Tarifs sociétés (grandes entreprises).

Chaque famille doit fournir auprès du lycée une attestation de non prise en charge des frais de scolarité par les employeurs des parents ou représentants légaux ; à défaut la facture sera émise aux tarifs sociétés.

IV - TARIFE

Grilele tarifare sunt urmatoarele :

- Tarife pentru particulari si pentru societati mici cu mai puțin de 50 de angajati
- Tarife pentru societati (companiile mari).

Fiecare familie trebuie sa transmita scolii o adeverinta care atesta ca angajatorul parintilor sau reprezentantilor legali nu plateste taxele de scolarizare; in caz contrar, factura va fi emisa la tarifele pentru societati.

Paraphe / Semnatura _____

RECAPITULATIF DE FRAIS POUR 2026-2027

PARTICULIERS

Ⓐ. FRAIS DE SCOLARITÉ ANNUELS (*)

*Un abattement de 10% des frais de scolarité est appliqué à partir du 3ème enfant de la même famille.

IMPORTANT!
Tous les frais feront l'objet d'une réévaluation annuelle.

NATIONALITÉ	MATERNELLE et ÉLÉMENTAIRE TPS à GS et CP à CM2			COLLÈGE de 6ème à la 3ème			LYCÉE de 2nd à la Terminale		
Français / Roumains / UE	7 790 €	Tranche 1 (40 %)	3 116 €	10 140 €	Tranche 1 (40%)	4 056 €	10 455 €	Tranche 1 (40%)	4 182 €
		Tranche 2 (60 %)	4 674 €		Tranche 2 (60%)	6 084 €		Tranche 2 (60%)	6 273 €
Tiers (autres nationalités)	9 180 €	Tranche 1 (40 %)	3 672 €	11 410 €	Tranche 1 (40%)	4 564 €	11 630 €	Tranche 1 (40%)	4 652 €
		Tranche 2 (60 %)	5 508 €		Tranche 2 (60%)	6 846 €		Tranche 2 (60%)	6 978 €

Ⓑ. FRAIS DOSSIER

À partir de GS

100 €

Ⓒ. DROITS DE 1ÈRE INSCRIPTION

Uniquement l'année de la 1ère inscription

Premier enfant	2 650 €
Deuxième enfant	1 400 €
Troisième enfant ou plus	1 100 €

Ⓓ. DROITS ANNUELS D'EXAMEN

Candidats Lycée Français

Premières	230 €
Terminales	400 €

Candidats extérieurs

DNB	300 €
Premières	250 €
Terminales	430 €

Ⓔ. SECTION INTERNATIONALE

6ème	950 €
5ème	950 €
4ème	950 €
3ème	950 €
2nde	1 050 €
1ère	1 050 €
Terminale	1 050 €

Ⓕ. OPTIONS COLLÈGE et LYCÉE

Théatre	270 €
Sport et Nature	510 €
Aéronautique	465 €
But is it art?	500 €

FACTURATION

• **FRAIS DE SCOLARITÉ :**

Tranche 1 :
Facture émise le 09/07/2026
Paiement jusqu'au 10/08/2026

Tranche 2 :
Facture émise le 11/01/2027
Paiement jusqu'au 11/02/2027

• **SECTION INTERNATIONALE**
Facture émise le 09/07/2026
Paiement jusqu'au 10/08/2026

• **OPTIONS COLLÈGE et LYCÉE**
Facture émise le 09/10/2026
Paiement jusqu'au 31/10/2026

• **DROITS ANNUELS D'EXAMEN**
Facture émise le 12/03/2027
Paiement jusqu'au 31/03/2027

Paraphe / Semnatura _____

RECAPITULATIVUL TAXELOR PENTRU 2026-2027

PARTICULARI

Ⓐ. TAXE SCOLARE ANUALE (*)

*O reducere de 10% din taxele de scolarizare este aplicata incepand cu al treilea (3) copil din aceeasi familie.

IMPORTANT!
Toate taxele vor fi supuse unei majorari anuale.

NATIONALITATE	GRADINITA si SCOALA PRIMARA TPS la GS si CP la CM2			GIMNAZIU 6ème la 3ème			LICEU 2nd la Terminale		
Francezi / Romani / UE	7 790 €	Transa 1 (40 %)	3 116 €	10 140 €	Transa 1 (40%)	4 056 €	10 455 €	Transa 1 (40%)	4 182 €
		Transa 2 (60 %)	4 674 €		Transa 2 (60%)	6 084 €		Transa 2 (60%)	6 273 €
Alte nationalitati	9 180 €	Transa 1 (40 %)	3 672 €	11 410 €	Transa 1 (40%)	4 564 €	11 630 €	Transa 1 (40%)	4 652 €
		Transa 2 (60 %)	5 508 €		Transa (60%)	6 846 €		Transa 2 (60%)	6 978 €

Ⓑ. TAXE DOSAR

Incepand cu GS

100 €

Ⓒ. TAXE DE PRIMA INSCRIERE

Doar la prima inscriere

Primul copil	2 650 €
Al doilea copil	1 400 €
Al treilea copil si urmatorii	1 100 €

Ⓓ. TAXE ANUALE DE EXAMEN

Candidati Liceul Francez

Premières	230 €
Terminales	400 €

Candidati externi

DNB	300 €
Premières	250 €
Terminales	430 €

Ⓔ. SECTIUNEA INTERNATIONALA

6ème	950 €
5ème	950 €
4ème	950 €
3ème	950 €
2nde	1 050 €
1ère	1 050 €
Terminale	1 050 €

Ⓕ. OPTIUNI GIMNAZIU si LICEU

Teatru	270 €
Sport si Natura	510 €
Aeronautica	465 €
But is it art?	500 €

FACTURARE

• **TAXE SCOLARE :**

Transa 1 :
Factura emisa la 09/07/2026
Plata pana la 10/08/2026

Transa 2 :
Factura emisa la 11/01/2027
Plata pana la 11/02/2027

• **SECTIUNEA INTERNATIONALA**
Factura emisa la 09/07/2026
Plata pana la 10/08/2026

• OPTIUNI GIMNAZIU si LICEU
Factura emisa la 09/10/2026
Plata pana la 31/10/2026

• **TAXE ANUALE DE EXAMEN**
Factura emisa la 12/03/2027
Plata pana la 31/03/2027

Paraphe / Semnatura _____

RECAPITULATIF DE FRAIS POUR 2026-2027

SOCIÉTÉS

Ⓐ. FRAIS DE SCOLARITÉ ANNUELS (*)

**Un abattement de 10% des frais de scolarité est appliqué à partir du 3ème enfant de la même famille.*

IMPORTANT!
Tous les frais feront l'objet d'une réévaluation annuelle.

NATIONALITÉ	MATERNELLE et ÉLÉMENTAIRE TPS à GS et CP à CM2			COLLÈGE de 6ème à la 3ème			LYCÉE de 2nd à la Terminale		
Français / Roumains / UE	9.600 €	Tranche 1 (40 %)	3.840 €	12.155 €	Tranche 1 (40 %)	4.862 €	12.590 €	Tranche 1 (40 %)	5.036 €
		Tranche 2 (60 %)	5.760 €		Tranche 2 (60 %)	7.293 €		Tranche 2 (60 %)	7.554 €
Tiers (autres nationalités)	10.770 €	Tranche 1 (40 %)	4.308 €	13.440 €	Tranche 1 (40 %)	5.376 €	13.760 €	Tranche 1 (40 %)	5.504 €
		Tranche 2 (60 %)	6.462 €		Tranche 2 (60 %)	8.064 €		Tranche 2 (60 %)	8.256 €

Ⓑ. FRAIS DOSSIER

À partir de GS

100 €

Ⓒ. DROITS DE 1ÈRE INSCRIPTION

Uniquement l'année de la 1ère inscription

Premier enfant	2.650 €
Deuxième enfant	1.400 €
Troisième enfant ou plus	1.100 €

Ⓓ. DROITS ANNUELS D'EXAMEN

Candidats Lycée Français

Premières	230 €
Terminales	400 €

Candidats extérieurs

DNB	300 €
Premières	250 €
Terminales	430 €

Ⓔ. SECTION INTERNATIONALE

6ème	950 €
5ème	950 €
4ème	950 €
3ème	950 €
2nde	1.050 €
1ère	1.050 €
Terminale	1.050 €

Ⓕ. OPTIONS COLLÈGE et LYCÉE

Théatre	270 €
Sport et Nature	510 €
Aéronautique	465 €
But is it art?	500 €

FACTURATION

• FRAIS DE SCOLARITÉ :

Tranche 1 :
Facture émise le 09/07/2026
Paiement jusqu'au 10/08/2026

Tranche 2 :
Facture émise le 11/01/2027
Paiement jusqu'au 11/02/2027

• SECTION INTERNATIONALE
Facture émise le 09/07/2026
Paiement jusqu'au 10/08/2026

• OPTIONS COLLÈGE et LYCÉE
Facture émise le 09/10/2026
Paiement jusqu'au 31/10/2026

• DROITS ANNUELS D'EXAMEN
Facture émise le 12/03/2027
Paiement jusqu'au 31/03/2027

Paraphe / Semnatura _____

RECAPITULATIVUL TAXELOR PENTRU 2026-2027

SOCIETATI

Ⓐ. TAXE SCOLARE ANUALE (*)

**O reducere de 10% din taxele de scolarizare este aplicata incepand cu al treilea (3) copil din aceeasi familie.*

IMPORTANT!
Toate taxele vor fi supuse unei majorari anuale.

NATIONALITATE	GRADINITA si SCOALA PRIMARA TPS la GS si CP la CM2			GIMNAZIU 6ème la 3ème			LICEU 2nd la Terminale		
Francezi / Romani / UE	9 600 €	Transa 1 (40%)	3 840 €	12 155 €	Transa 1 (40 %)	4 862 €	12 590 €	Transa 1 (40 %)	5 036 €
		Transa 2 (60%)	5 760 €		Transa 2 (60 %)	7 293 €		Transa 2 (60 %)	7 554 €
Alte nationalitati	10 770 €	Transa 1 (40%)	4 308 €	13 440 €	Transa 1 (40 %)	5 376 €	13 760 €	Transa 1 (40 %)	5 504 €
		Transa 2 (60%)	6 462 €		Transa (60%)	8 064 €		Transa 2 (60 %)	8 256 €

Ⓑ. TAXE DOSAR

Incepand cu GS

100 €

Ⓒ. TAXE DE PRIMA INSCRIERE

Doar la prima inscriere

Primul copil	2 650 €
Al doilea copil	1 400 €
Al treilea copil si urmatorii	1 100 €

Ⓓ. TAXE ANUALE DE EXAMEN

Candidati Liceul Francez

Premières	230 €
Terminales	400 €

Candidati externi

DNB	300 €
Premières	250 €
Terminales	430 €

Ⓔ. SECTIUNEA INTERNATIONALA

6ème	950 €
5ème	950 €
4ème	950 €
3ème	950 €
2nde	1 050 €
1ère	1 050 €
Terminale	1 050 €

Ⓕ. OPTIUNI GIMNAZIU si LICEU

Teatru	270 €
Sport si Natura	510 €
Aeronautica	465 €
But is it art?	500 €

FACTURARE

- **TAXE SCOLARE :**

Transa 1 :
Factura emisa la 09/07/2026
Plata pana la 10/08/2026

Transa 2 :
Factura emisa la 11/01/2027
Plata pana la 11/02/2027

- SECTIUNEA INTERNATIONALA
Factura emisa la 09/07/2026
Plata pana la 10/08/2026

- OPTIUNI GIMNAZIU si LICEU
Factura emisa la 09/10/2026
Plata pana la 31/10/2026

- TAXE ANUALE DE EXAMEN
Factura emisa la 12/03/2027
Plata pana la 31/03/2027

Paraphe / Semnatura _____

V - MODALITÉS DE PAIEMENT

Les frais de scolarité et autres frais doivent être réglés par virement bancaire sur les comptes bancaires en RON ou en EURO indiqués sur les factures. **Tous les frais bancaires sont à la charge du payeur.**

Les factures relatives aux frais de scolarité et aux autres frais sont considérées comme acquittées au moment où le compte bancaire de la Fondation "Lycée français Anna de Noailles" indiqué sur la facture, est crédité.

Seuls les élèves pour lesquels les sommes dues ont été réglées à temps et le règlement financier a été signé seront acceptés le jour de la rentrée de septembre 2026.

Suite à tout retard de paiement des frais de scolarité, à savoir tout dépassement de plus de 15 jours de la date d'échéance pendant l'année scolaire 2025-2026, la Fondation se réserve le droit de demander le paiement anticipé avant le début de l'année scolaire de l'ensemble des frais de scolarité pour l'année 2026-2027.

Conformément à la circulaire n° 001088 de l'AEFE du 16 mars2015, le lycée Anna de Noailles enverra deux notifications de paiement successives : première après la date d'échéance (par email) et une deuxième dans un délai de 15 jour calendaire à compter de la date d'échéance (par email et par la poste avec l'accusée de réception).

En cas de non-paiement des sommes dues au plus tard à la fin du trimestre, l'étudiant peut être sanctionné d'exclusion.

Aussi, si le règlement des arriérés n'a pas lieu d'ici la fin de l'année scolaire, le Proviseur du Lycée Français Anna de Noailles a le droit de ne pas permettre à l'élève de se réinscrire à l'année scolaire suivante.

La Fondation se réserve le droit de demander le paiement anticipé avant le début de l'année scolaire de l'ensemble des frais de scolarité pour l'année scolaire 2026-2027 des élèves de Terminale.

La Fondation se réserve le droit d'appliquer des pénalités de retard à un taux de 4% / mois.

Toute somme impayée (frais de scolarité, après-classe, transport ou autres) au 30 juin 2026 entrainera la radiation d'office de l'élève et ne donnera pas la possibilité d'inscription pour l'année scolaire 2026-2027.

V - MODALITATI DE PLATA

Plata taxelor de scolarizare si ale altor cheltuieli se efectueaza prin virament bancar in conturile bancare in RON sau EURO indicate pe facturi. **Toate comisioanele bancare sunt suportate de ordonatorul platii.**

Facturile privind taxele de scolarizare si alte cheltuieli sunt considerate achitate in momentul in care este creditat contul bancar al Fundatiei „Liceul Francez Anna de Noailles" indicat in factura

Doar elevii pentru care toate sumele datorate au fost achitate si regulamentul financiar semnat, vor fi acceptati la inceputul anului scolar in septembrie 2026.

In cazul oricarei intarzieri de plata a taxelor de scolarizare in cursul anului scolar 2025-2026, adica orice termen ce depaseste 15 zile de la data scadenta, Fundatia isi rezerva dreptul de a solicita plata in avans a taxelor de scolarizare inainte de inceperea anului scolar 2026-2027.

In linie cu Circulara AEFE nr. 001088 din 16 martie 2015, Liceul Anna de Noailles va transmite doua notificari succesive de plata: prima dupa data scadenta (prin email) si a doua la un interval de 15 zile calendaristice de la scadenta (prin email si posta cu confirmare de primire).

In caz de neplata a sumelor scadente pana cel tarziu la sfarsitul trimestrului, elevul poate fi sanctionat cu excluderea.

De asemenea, daca achitarea platilor restante nu are loc pana la sfarsitul anului școlar, directorul Liceului Francais Anna de Noailles are dreptul de a nu permite reinscrierea elevului in anul scolar urmator.

Fundatia isi rezerva dreptul de a solicita plata in avans inainte de inceperea anului scolar pentru toate taxele de scolarizare pentru anul scolar 2026-2027 pentru elevii din clasa a XII-a (Fr.Terminale).

Fundatia isi rezerva dreptul de a aplica penalitati de intarzieri de plata de 4% / luna.

Orice suma neachitata (scolarizare, activitati extra-scolare, transport sau altele) la data de 30 iunie 2026 va duce la radierea automata a elevului si nu i se va da posibilitatea inscrierii pentru anul scolar 2026-2027.

Paraphe / Semnatura _____

Les frais de scolarité et de transport dus doivent être acquittés intégralement avant un départ en voyage scolaire ou avant la fin du trimestre. L'établissement se réserve le droit de refuser le départ en voyage et d'affecter les fonds au règlement des frais de scolarité et de transport.

Dans le cas où une société prend en charge les frais liés à la scolarité de l'élève et ne régle pas les factures à la date d'échéance, les parents de l'élève restent, au regard de l'établissement, les responsables de la régularisation des paiements.

VI - AIDES FINANCIÈRES

Les familles (dont le ou les enfants sont de nationalité française) aux revenus limités peuvent bénéficier d'une aide de l'AEFE (bourse de l'Etat Français). Les informations pour effectuer les démarches auprès du Consulat sont affichées sur le site du lycée : www.lyceefrancais.ro → Inscrire votre enfant → Aides financières : Bourses Scolaires AEFE

Les familles d'autres nationalités rencontrant des difficultés financières ponctuelles peuvent bénéficier d'aides de la Caisse de Solidarité de la Fondation. Les informations sont affichées sur le site du lycée : www.lyceefrancais.ro → Inscrire votre enfant → Demande d'aide exceptionnelle à la scolarité 2026-2027.

Dans le cas des élèves qui ont déposés un dossier de bourse de AEFE, ils sont tenus de payer les frais de scolarité et les services de transport sur le compte de la Fondation du Lycée Français Anna de Noailles et la cantine dans le compte d'Oceanul Indian (Stradale) avant de recevoir la réponse officielle de l'AEFE concernant Le résultat de la bourse. Suite à la décision de l'AEFE, le Lycée Français Anna de Noailles procédera à la régularisation des sommes versées par l'élève boursier.

VII – ATTESTATION ET/OU DÉCLARATION SUR L'HONNEUR

- ☐ **La situation n'a pas changé ; attestation et/ou déclaration déjà fournies**
- ☐ **La situation a changé ; attestation et/ou déclaration ci-jointes**
- ☐ **Nouveau-inscrit ; attestation et/ou déclaration ci-jointes**

Taxele de scolarizare si de transport trebuie achitate integral inaintea plecarii in excursia scolara sau inaintea sfarsitului de trimestru. Institutia isi rezerva dreptul sa refuze acordul plecarii in excursie si sa aloce sumele deja platite pentru stingerea datoriilor de scolarizare si transport.

In cazul in care o societate se angajeaza sa achite taxele de scolarizare ale elevului si facturile nu sunt platite la data scadenta parintii elevului raman, fata de institutie, responsabili pentru achitarea sumelor datorate.

VI - AJUTOR FINANCIAR

Familiile (avand unul sau mai multi copii de nationalitate franceza) cu venituri limitate pot beneficia de ajutor din partea AEFE (bursa acordata de Statul Francez). Informatiile pentru efectuarea demersurilor la Consulat pot fi gasite pe site-ul liceului : www.lyceefrancais.ro → Inscriere → Ajutoare financiare: Burse Scolare AEFE

Celelalte familii (cu elevi de alte nationalitati) care temporar intampina dificultati financiare pot beneficia de ajutoe financiar acordat de Fondul de Solidaritate al Fundatiei. Informatiile pot fi gasite pe site-ul liceului : www.lyceefrancais.ro → Inscriere → Cerere de ajutor exceptional pentru plata scolarizarii 2026-2027.

In cazul elevilor care au depus dosar de bursa AEFE, acestia au obligatia sa plateasca taxele scolare si serviciile de transport in contul Fundatiei Lycee Francais Anna de Noailles, iar cantina in contul Oceanul Indian (Stradale) inainte de primirea raspunsului oficial AEFE privind acordarea bursei. Ulterior deciziei AEFE, Liceul Francez Anna de Noailles realizeaza o regularizare a sumelor platite de elevul bursier.

VII – ADEVERINTA SI/SAU DECLARATIE PE PROPRIA RASPUNDERE

- ☐ **Situatia nu s-a schimbat; adeverinta si/sau declaratie deja transmise**
- ☐ **Situatia s-a schimbat; adeverinta si/sau declaratie atasate**
- ☐ **Nou-inscris ; adeverinta si/sau declaratie atasate**

Paraphe / Semnatura _____

Nous soussignés, _____,

responsables légaux de(s) l'élève(s) _____

de nationalité _____ inscrit(s) en classe _____

certifions expressément avoir pris connaissance des dispositions du présent règlement financier du Lycée Français Anna de Noailles, que nous avons lu et compris et en accepter toutes ses conditions.

LE PRÉSENT RÈGLEMENT FINANCIER A VALEUR DE CONTRAT ENTRE LES DEUX PARTIES,
le Lycée Français Anna de Noailles, d'une part, et chaque élève du lycée français Anna de Noailles, d'autre part, par l'intermédiaire de son/ses représentant(s) légal(aux), respectivement par l'intermédiaire de la personne morale qui a accepté les obligations financières découlant du présent règlement financier. Par le présent règlement financier, chaque signataire accepte expressément chacune des clauses de celui-ci, y compris celles qui, si elles ne faisaient pas l'objet d'une négociation, pourraient être qualifiées de clauses types conformément aux dispositions de l'article 1202 du code civil roumain. Les parties acceptent et consentent expressément à toutes les limitations de responsabilité, exclusions et/ou pénalités, ainsi qu'à tous les termes et conditions des garanties énoncées dans le présent Règlement financier. Les parties déclarent que toutes les clauses du présent règlement financier ont été négociées par les parties et qu'aucune des dispositions du présent règlement financier ne représente une « clause type » au sens de l'article 1202 du code civil roumain ou une « clause non standard » au sens de l'article 1203 du code civil roumain. Le présent Règlement Financier est régi par le droit roumain. Tout litige découlant du présent Règlement Financier ou en rapport avec celui-ci, y compris sa conclusion, sa nullité, son interprétation, son exécution ou son annulation, sera tranché définitivement par les tribunaux compétents de Bucarest.

Date : _____

Subsemnatii, _____,

reprezentanti legali ai elevului(ilor) _____

de nationalitate _____ inscris(i) in clasa _____

prin prezenta confirmam in mod expres ca am luat cunostinta prevederile prezentului regulament financiar al Liceului Francez Anna de Noailles, pe care l-am citit si l-am inteles si ca suntem de acord cu termenii si conditiile acestuia.

PREZENTUL REGULAMENT FINANCIAR ARE VALOARE DE CONTRACT INTRE CELE DOUA PARTI,
respectiv intre Liceul Anna de Noailles, pe de o parte, si fiecare elev al Liceului Anna de Noailles, pe de alta parte, prin reprezentantul/ reprezentantii sai legali, respectiv prin entitatea juridica care a acceptat sa execute obligatiile financiare derivate din prezentul Regulament financiar**.**
Prin prezentul Regulament Financiar, fiecare semnatar își dă în mod expres acordul cu privire la fiecare și toate clauzele acestuia, inclusiv cu privire la clauzele care, dacă nu ar fi supuse negocierii, ar putea fi calificate drept clauze standard în conformitate cu prevederile art. 1202 din Codul Civil Roman. Părțile acceptă și își dau în mod specific consimțământul cu privire la toate limitările de răspundere, renunțările și/sau penalitățile, precum și la toți termenii și condițiile garanțiilor prevăzute în prezentul Regulament Financiar.
Părțile declară că toate clauzele acestui Regulament Financiar au fost negociate de parti și că niciuna dintre prevederile prezentului Regulament Financiar nu reprezintă o „clauză standard" în accepțiunea art. 1202 din Codul Civil Roman ori „clauză neuzuală" în accepțiunea art. 1203 din Codul Civil Roman.
Prezentul Regulament Financiar este guvernat de legea romana. Orice litigiu decurgând din sau în legătură cu prezentul Regulament Financiar, inclusiv referitor la încheierea, nulitatea, interpretarea, executarea sau desființarea acestuia, va fi soluționat definitiv va fi guvernet de instantele judecatoresti competente din Bucuresti.

Data : _____

Paraphe / Semnatura _____

RESPONSABLE 1	RESPONSABLE 2
_____	_____
Signature obligatoire	***Signature obligatoire***
[L'entité juridique qui a accepté d'exécuter les obligations financières découlant du présent règlement financier] _____	

RESPONSABIL 1	RESPONSABIL 2
_____	_____
Semnatura obligatorie	***Semnatura obligatorie***
[Entitatea Juridica care care a acceptat sa execute obligatiile financiare derivate din prezentul Regulament financiar] _____	

Paraphe / Semnatura _____

Société : _____

Nb. employés : _____

CUI : _____

Adresse : _____

ATTESTATION

Il est certifié par la présente que M. / Mme. _____, CNP _____, carte d'identité _____ nr. _____, délivrée par _____ à la data de _____, réside à _____, Rue _____ n°. _____, bl. _____, ap. _____, sectorul/judetul _____, est employé / collaborateur de notre société _____ et ne bénéficie d'aucune façon de prise en charge des frais de scolarité et des dépenses liées à la scolarité pour les élèves :

NOM PRÉNOM ÉLÈVE	DATE DE NAISSANCE

Cette attestation a été délivrée pour servir à l'inscription des élèves dans l'année scolaire **2026-2027** au Lycée Français Anna de Noailles.

SOCIÉTÉ

.....

…….....

Fonction .....

Date .....

Paraphe / Semnatura _____

Societatea: _____

Nr. Salariati: _____

CUI: _____

Adresa: _____

ADEVERINTA

Prin prezenta se certifica faptul ca domnul/doamna _____, CNP _____, act de identitate _____ seria _____ nr. _____, eliberat de _____ la data de _____, cu domiciliul in _____, str. _____ nr. _____, bl. _____, ap. _____, sectorul/judetul _____, este salariat / colaborator in unitatea noastra _____ si nu beneficiaza sub nicio forma de plata taxelor de scolarizare si cheltuielilor conexe cu scolarizarea pentru elevii :

NUME PRENUME ELEV	DATA NASTERII

S-a eliberat prezenta adeverinta pentru a servi la inscrierea elevilor in anul scolar **2026-2027** la Liceul Francez Anna de Noailles.

SOCIETATEA

.....

Prin .....

Functia .....

Data .....

Paraphe / Semnatura _____

DÉCLARATION SUR L'HONNEUR

Je, soussigné(e) _____,
CNP _____, carte d'identité _____ nr. _____, délivrée par _____ à la data de _____, réside à _____, Rue _____ n°. _____, bl. _____, ap. _____, sectorul/judetul _____, je déclare n'avoir bénéficié d'aucune modalité ***(*)*** de prise en charge des frais de scolarité et des dépenses liées à la scolarité pour les élèves :

NOM PRÉNOM ÉLÈVE	DATE DE NAISSANCE

(*) *Autre que : Bourse AEFE / Aide de la Fondation*

Je donne cette déclaration pour servir l'inscription des élèves dans l'année scolaire **2026-2027** au Lycée Français Anna de Noailles.

Je, soussigné(e), déclare avoir lu les dispositions de la loi n° 286/2009 du Code Pénal, telle que modifiées et complétées ultérieurement, sur les fausses déclarations et que je n'ai pas fourni de fausses informations dans les documents soumis et j'assume la responsabilité des données contenues dans la demande et dans tous les autres documents du dossier de financement soumis, garantissant également que les données fournies sont actuelles, réelles, correctes et complètes.

NB : *Déclaration à remplir pour professions libérales, indépendants, sans activités, etc.*

Nom Prénom .....

Signature .....

Date .....

Paraphe / Semnatura _____

DECLARATIE PE PROPRIA RASPUNDERE

Subsemnatul(a) _____,
CNP _____, act de identitate _____ seria _____ nr. _____, eliberat de _____ la data de _____, cu domiciliul in _____, str. _____ nr. _____, bl. _____, ap. _____, sectorul/judetul _____, declar ca nu beneficiez sub nicio forma ***(*)*** de plata taxelor de scolarizare si cheltuielilor conexe cu scolarizarea pentru elevii :

NUME PRENUME ELEV	DATA NASTERII

(*) *Alta decat : bursa AEFE / Aide de la Fondation*

Dau prezenta declaratie pentru a servi la inscrierea elevilor in anul scolar **2026-2027** la Liceul Francez Anna de Noailles.

Subsemnatul(a) declar ca am luat cunostinta de prevederile Legii nr 286/2009 privind Codul Penal, cu modificarile si completarile ulterioare, privind falsul in declaratii si ca nu am furnizat informatii false in documentele prezentate si imi asum responsabilitatea datelor continute in cererea de finantare si in toate celelalte documente cuprinse in dosarul de finantare depus, garantand, de asemenea, ca datele furnizate sunt actuale, reale, corecte si complete.

NB: *Declaratia se completeaza doar in cazul profesiilor liberale, PFA, etc.*

Nume Prenume .....

Semnatura .....

Data .....

Paraphe / Semnatura _____